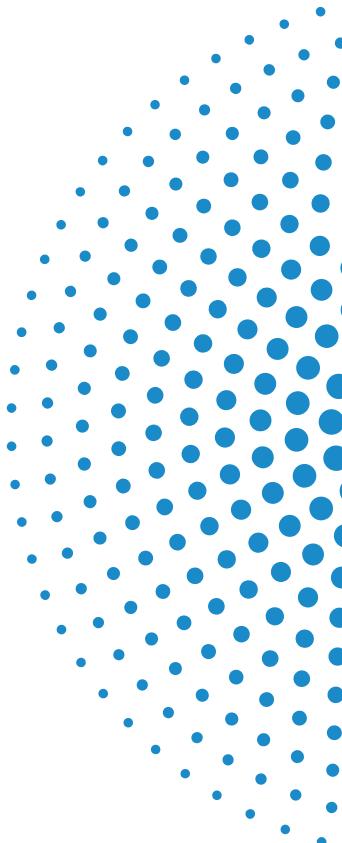




UDRUGA ŽENA  
“IZVOR”



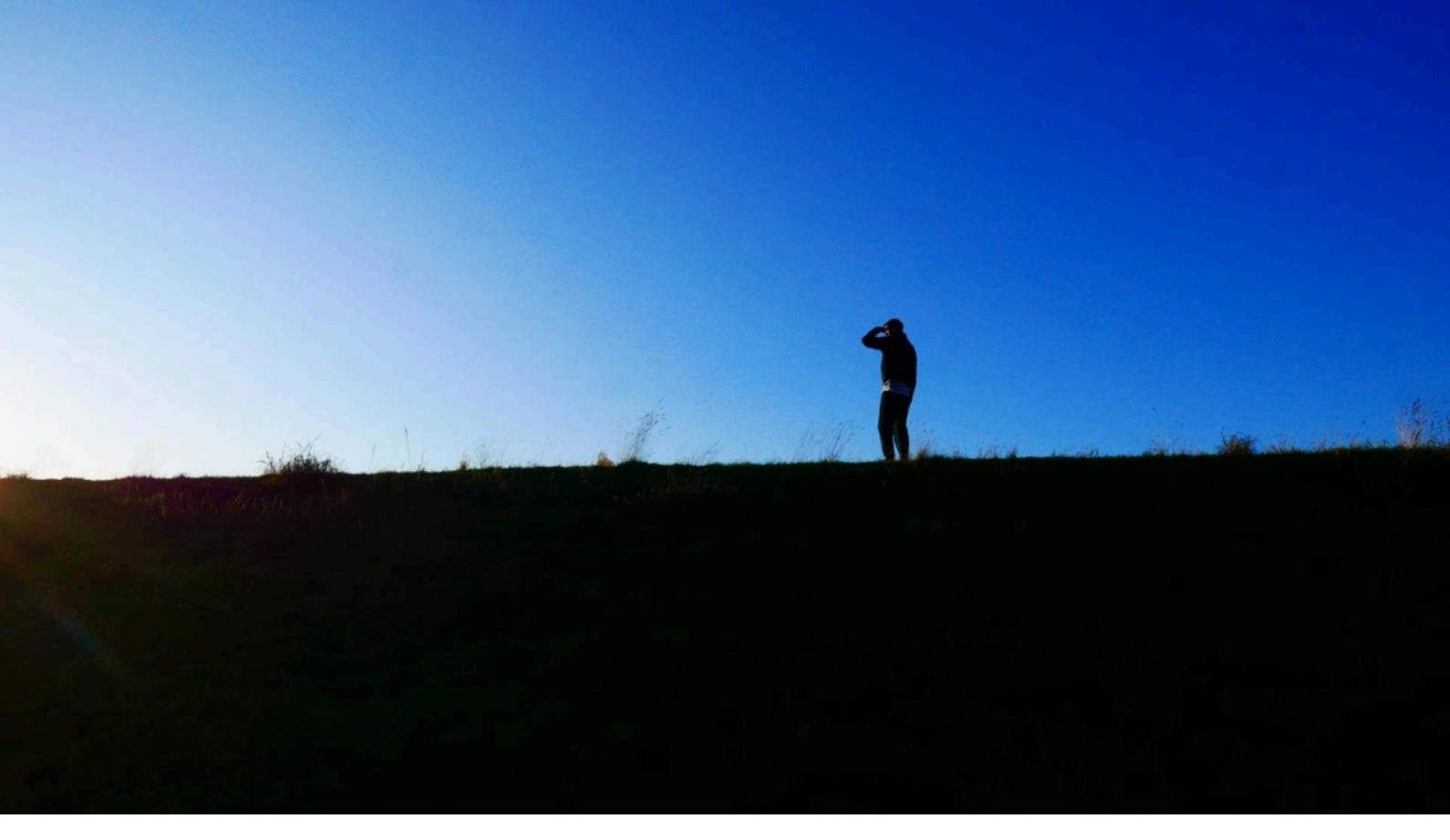
# FAMA VOLAT

Volonterski program



rujan 2024. godine

Jonathan Patterson



# Sadržaj

- 3** Što je FAMA VOLAT?
- 4** Koga tražimo?
- 5** Što trebamo?
- 9** Što nudimo?
- 10** Kako se prijaviti?

# Što je FAMA VOLAT

umjesto  
uvoda



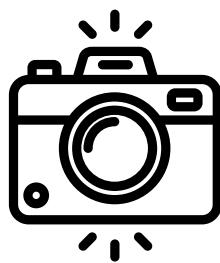
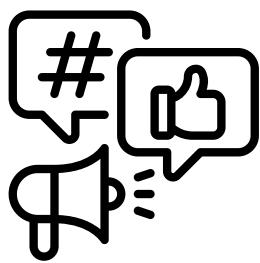
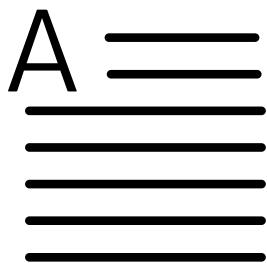
Udruga žena „Izvor“ poziva sve entuzijaste i društveno osviještene pojedince da se pridruže našem volonterskom programu FAMA VOLAT[1]. Zajedno možemo stvoriti značajnu razliku u našoj zajednici!

Kroz ovaj program, volonteri imaju priliku doprinijeti radu Udruge pisanjem tekstova, prevođenjem, lektoriranjem, izradom objava za društvene mreže te fotografiranjem naših aktivnosti. Ove aktivnosti omogućuju svima koji žele pomoći, ali nisu u mogućnosti sudjelovati u neposrednom radu sa starijim i ranjivim skupinama, da podrže našu misiju na drugačiji način. Vaš doprinos će pomoći da naš glas i naše aktivnosti dopru do šire javnosti. Sudjelovanjem u programu ne samo da pridonosite zajednici, već i razvijate svoje vještine, proširujete mrežu kontakata i pomažete nam da osnažimo naš utjecaj. Zajedno, možemo stvoriti veći doseg i podići svijest o važnim društvenim pitanjima.

Na ovaj način stvaramo bolju budućnost ne samo za sadašnje generacije, već i za sebe, jer svi ćemo jednog dana ostariti. Pomažući danas, gradimo svijet u kojem će i nama sutra biti bolje. Pridružite se FAMA VOLAT-u i budite dio pozitivne promjene za sve nas!

[1] Lat. Glas leti! (doslovno zn.). **Vijest se brzo širi**

# Koga tražimo?



Tražimo entuzijastične, kreativne i društveno osviještene pojedince koji žele doprinijeti zajednici. Naši ciljani volonteri su osobe s vještinama u pisanju, prevodenju, lektoriranju, fotografiranju ili vođenju društvenih mreža, ali i svi koji žele pomoći na način koji im najviše odgovara. Idealni volonteri su oni koji imaju želju da svojim znanjem i vremenom podrže rad Udruge žena "Izvor" te pomognu u širenju naše misije. Nije potrebno imati prethodno iskustvo u radu sa starijima ili ranjivim skupinama, već volja da doprinesete našoj vidljivosti i društvenom utjecaju. Dobrodošli su svi koji vjeruju u snagu zajednice i žele sudjelovati u stvaranju bolje budućnosti.

# Što trebamo?

## Pisanje tekstova

Ova uloga pruža priliku volonterima s talentom za pisanje da doprinesu kreiranju sadržaja koji informira, educira i angažira širu zajednicu, istovremeno pomažući Udrizi da što bolje predstavi svoj rad i projekte.

### OPIS AKTIVNOSTI

- Kreiranje sadržaja za web stranicu blogova i edukativnih članaka: Pisat ćeš članke, vijesti i objave o aktivnostima i projektima Udruge, poput novih inicijativa, događanja i uspješnih priča iz prakse. Kroz informativne i edukativne tekstove, volonteri će moći podići svijest o temama poput brige za starije osobe, socijalne podrške, važnosti volonterizma i slično.
- Kreiranje objava za društvene mreže: Osmišljavat ćeš sažet, ali zanimljiv sadržaj koji će potaknuti publiku na interakciju i proširiti svijest o radu Udruge. To uključuje kreativne opise, najave događanja i vizuale, infografike.
- Priprema priopćenja za medije: Suradivat ćeš na pisanju priopćenja koja će biti upućena lokalnim medijima s ciljem informiranja javnosti o važnim projektima, partnerstvima i postignućima Udruge.
- Pisanje promotivnih materijala: Pisat ćeš tekstove za promotivne brošure, letke i druge materijale koji predstavljaju aktivnosti i usluge koje Udruga pruža starijim osobama i drugim korisnicima.

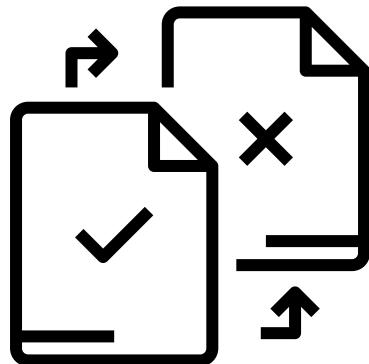


### POTENCIJAL OVE AKTIVNOSTI

- Razvijanje spisateljskih vještina: Kroz pisanje različitih vrsta tekstova imat ćeš priliku unaprijediti svoje vještine pisanja, prilagoditi se različitim stilovima i potrebama publike.
- Kreativnost i izražavanje: Volontiranje u ovoj ulozi omogućuje ti da koristiš svoju kreativnost u pisanju tekstova koji će informirati, motivirati i inspirirati čitatelje.
- Utjecaj na zajednicu: Tvoj rad može imati značajan utjecaj na lokalnu zajednicu, potičući ljudi da se uključe u projekte, informiraju o uslugama i podrže rad Udruge.
- Vidljivost tvog rada: Tekstovi koje pišeš bit će objavljeni na službenim kanalima Udruge, uključujući web stranicu, društvene mreže i u medijima, što ti pruža priliku da vidiš direktni utjecaj svog angažmana.

# Lektoriranje tekstova

Ova uloga pruža priliku volonterima da doprinesu osiguravanju profesionalne kvalitete svih pisanih materijala koje Udruga objavljuje, čime se osigurava jasna, točna i pravopisno ispravna komunikacija.



## OPIS AKTIVNOSTI

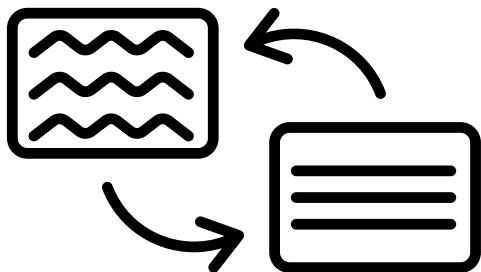
- Lektoriranje web sadržaja: Pregledavat ćeš i uređivati tekstove koji se objavljuju na službenoj web stranici Udruge, uključujući vijesti, članke, obavijesti i opise projekata.
- Provjera tekstova za društvene mreže: Osiguravat ćeš da svi postovi na društvenim mrežama budu jezično točni i stilistički prilagođeni publici.
- Pregled priopćenja za medije: Provjeravat ćeš formalne dokumente i priopćenja namijenjena medijima kako bi svi tekstovi bili profesionalno napisani i prezentirani.
- Korektura promotivnih materijala: Lektorirat ćeš letke, brošure i druge promotivne materijale koji informiraju javnost o radu Udruge i njenim projektima, kako bi oni bili bespriječni.
- Osiguravanje konzistentnosti stila: Pomoći ćeš u stvaranju jedinstvenog, prepoznatljivog tona i stila komunikacije Udruge, osiguravajući da svi tekstovi odražavaju istu kvalitetu i dosljednost.

## POTENCIJAL OVE AKTIVNOSTI

- Razvoj jezičnih vještina: Imat ćeš priliku dodatno usavršiti svoje znanje pravopisa, gramatike i stila, radom na različitim vrstama tekstova.
- Preciznost i pažnja na detalje: Ova aktivnost pomoći će ti u razvijanju preciznosti i pažnje prema najsitnijim detaljima, što su vještine ključne za profesionalno lektoriranje.
- Kreativna i stručna podrška: Pomoći ćeš Udrizi u postizanju visokog standarda komunikacije, osiguravajući da svi materijali budu jasni i profesionalni, što će direktno utjecati na njegov ugled.
- Vidljivost tvog rada: Tvoj doprinos u lektoriranju bit će vidljiv u svim službenim objavama i materijalima Udruge, a tvoj rad pomoći će u stvaranju kvalitetne komunikacije prema javnosti.

# Prijevod

Ova aktivnost pruža priliku volonterima koji imaju izvrsno znanje mađarskog jezika da doprinesu širenju informacija i aktivnosti Udruge na širu publiku, posebno u regijama gdje je mađarski jezik uobičajen.



## OPIS AKTIVNOSTI

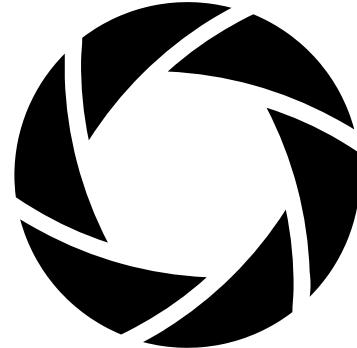
- Prijevod priopćenja za medije: Osiguravat ćeš da priopćenja i službeni dokumenti namijenjeni medijima budu točno prevedeni i jezično prilagođeni mađarskoj publici.
- Prijevod promotivnih materijala: Prevodit ćeš brošure, letke i druge promotivne materijale s ciljem informiranja mađarske zajednice o uslugama koje Udruga pruža.
- Konzultacije o jezičnim nijansama: Kao prevoditelj, surađivat ćeš s timom kako bi se osiguralo da prijevodi ne budu samo točni, već i stilistički prilagođeni specifičnostima mađarskog jezika i kulture.

## POTENCIJAL OVE AKTIVNOSTI

- Usavršavanje jezičnih vještina: Imat ćeš priliku poboljšati svoje prevoditeljske sposobnosti i usavršiti preciznost u prevodenju tekstova s hrvatskog na mađarski jezik.
- Doprinos zajednici: Tvoj rad pomoći će mađarskoj govornoj zajednici da bude bolje informirana o aktivnostima Udruge, čime ćeš direktno doprinijeti povezivanju i jačanju zajednice.
- Iskustvo u prevodenju: Steći ćeš praktično iskustvo u prevodenju različitih vrsta tekstova, od formalnih dokumenata do kreativnih i promotivnih materijala, što može biti korisno za tvoju profesionalnu karijeru.
- Širenje utjecaja Udruge: Tvoj prijevod omogućiće Udrizi da dopre do šire publike, posebno u regijama gdje je mađarski jezik primaran, čime se povećava utjecaj i doseg njezinih projekata.

# Fotografiranje i dokumentiranje događaja

Ova uloga pruža priliku volonterima s interesom za fotografiju i vizualnu komunikaciju da zabilježe ključne trenutke rada Udruge, istovremeno pomažući u promociji i podizanju svijesti o važnim projektima i događajima.



## OPIS AKTIVNOSTI

- Fotografiranje događaja i aktivnosti Udruge: Pratit ćeš različite događaje, radionice, volonterske akcije, projekte i društvena okupljanja kako bi zabilježio ključne trenutke kroz fotografiju.
- Dokumentiranje korisničkih priča: Snimat ćeš fotografije korisnika projekata Udruge, posebno starijih osoba, kako bi se prikazala važnost socijalnih usluga koje pruža Udruga. Uz pristanak korisnika, tvoje fotografije mogu prenijeti njihove osobne priče i izazove.
- Priprema vizualnog materijala za društvene mreže i web: Kreirat ćeš fotografije koje će se koristiti za objave na društvenim mrežama i web stranici Udruge, čime ćeš pomoći u promociji aktivnosti i povećanju vidljivosti Udruge.
- Suradnja s timom za pisanje tekstova: Surađivat ćeš s volonterima koji pišu tekstove kako bi se uz njihove članke objavile fotografije koje najbolje prate i ilustriraju sadržaj.
- Uređivanje i organizacija fotografija: Pregledavat ćeš i uređivati fotografije te ih pripremati za objavu, osiguravajući da su tehnički i vizualno besprijeckorne.

## POTENCIJAL OVE AKTIVNOSTI

- Razvijanje fotografskih vještina: Dobit ćeš priliku unaprijediti svoje fotografске vještine kroz rad na raznovrsnim događanjima i u različitim uvjetima, te usavršiti tehnike fotografiranja u društvenom kontekstu.
- Kreativnost i izražavanje: Ova aktivnost pruža prostor za izražavanje kroz kreativnu dokumentaciju važnih trenutaka, što ti omogućava da kroz svoj objektiv preneseš priče zajednice.
- Doprinos vizualnom identitetu Udruge: Tvoje fotografije pomoći će u oblikovanju vizualnog identiteta Udruge, čime ćeš direktno doprinijeti njezinoj prepoznatljivosti i promociji.
- Širenje svijesti: Tvoj rad pomoći će podići svijest o važnim socijalnim projektima koje Udruga provodi, a fotografije će doprinijeti boljoj komunikaciji s javnošću i donatorima.
- Portfolio radova: Steći ćeš vrijedno iskustvo i materijale za svoj portfolio, posebno ako planiraš karijeru u fotografiji, medijima ili vizualnim komunikacijama.

# Što nudimo?

## ➤ Stjecanje vrijednog iskustva

Rad s nama omogućit će vam da razvijete svoje vještine u području online komunikacije, pisanja i vođenja društvenih mreža.

Volonteri također dobivaju uvid u rad neprofitnih organizacija.

Uz to, kroz suradnju s iskusnim članovima tima, volonteri mogu proširiti svoju mrežu kontakata i steći vrijedne preporuke za buduće angažmane.

## ➤ Potvrda o kompetencijama stečenim kroz volontiranje

Potvrda o kompetencijama stečenim kroz volontiranje je dokument kojim se potvrđuje sudjelovanje volontera u programu dugotrajnog volontiranja te se opisuju njegove aktivnosti i zadaci, kao i sadržaj onoga što je volonter naučio ili razvio tijekom volontiranja, koristeći kao okvir ključne kompetencije cjeloživotnog učenja.

Svrha je Potvrde pružanje podrške volonteru u prepoznavanju njegovih znanja i vještina te samostalnosti i odgovornosti stečenih volonterskim iskustvima, kako bi time mogao poboljšati i upotpuniti svoj životopis i bolje se predstaviti potencijalnim poslodavcima.

Potvrda također pridonosi prepoznavanju neformalnog i informalnog učenja putem volonterskog angažmana.

## ➤ Pomoć zajednici

Kroz svoj angažman, imat ćete priliku pomoći starijim osobama i osobama u potrebi, poboljšavajući njihov život i osjećaj sigurnosti.

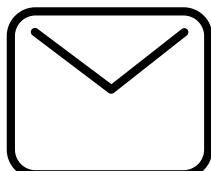
## ➤ Mogućnost edukacije i treninga

Ovisno o vašim interesima, pružit ćemo vam obuku i podršku u tehničkim vještinama, pisanju ili korištenju alata za digitalni marketing.

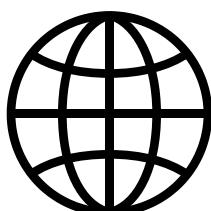


# Kako se prijaviti

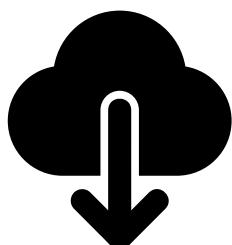
Ako ste zainteresirani, slobodno nas kontaktirajte putem našeg službenog e-maila ili posjetite našu web stranicu i ispunite prijavnicu za volontiranje. Također nas možete pratiti na društvenim mrežama kako biste saznali više o našim aktivnostima i projektima.



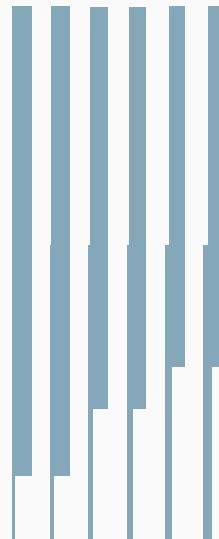
[udruga.zena.izvor@gmail.com](mailto:udruga.zena.izvor@gmail.com)



<https://uz-izvor.hr/>



<https://uz-izvor.hr/wp-content/uploads/2024/09/Upitnik-za-volontere.pdf>



# Hvala vam!!

Hvala vam što ste odvojili vrijeme  
da pročitate ovaj tekst.

Ako imate pitanja ili želite neku od  
navedenih aktivnosti detaljnije  
raspraviti molimo vas da ne  
okljevate te da nas kontaktirate.



031 730 182



udruga.zena.izvor@gmail.com



uz-izvor.hr



Glavna 78

31309 Kneževi Vinogradi



**UDRUGA ŽENA  
“IZVOR”**